



PATEACOLO



ESPAZIO PUBLIKOAN PROGRAMATZEKO PROTOKOLOA

PATEACOLO izeneko fitxa honek arte eszenikoak planifikatzeko eta programatzeko prozesuan tresna gehigarri bat izateko asmoa du, sektoreak jada erabiltzen dituen beste batzuen osagarri.

Ekitaldi eszenikoa osatzen duten antolakuntza-alderdiak gogoraraztea da helburua, proposamen artistikoei kalitatea eta sendotasuna emateko, eta kale-arte eszenikoetako giza sektoreari estaldura, laguntza eta

konplizitatea eskaintzeko. Baita geroan arazoak saihestea ere.

Hasierako aurkezpen honetan jasotako kontzeptu generikoak arte guztietan aplika daitezke oro har, baina kale-arteak beren berezitasun guztiekin edukiz, presentziaz eta fiskalitateaz hornitzea interesatzen zaigu berariaz. Horrenbestez, zabaldu eta hobetu egin daiteke bere definizioa.

1

KALE-ARTEAK defendatzea Administrazio publikoetan, konpainietan, kultura-eragile pribatuetan eta gizartean oro har garatu beharreko konpromiso giltzarri bat da.



2

KALE-ARTEEK, arteek oro har bezala, pertsonen gizatasuna areagotzea dute xede, eta dimentsionatu egiten dute pertsonak euren ingurunearekin duten harremana, batez ere espazio publikoarekin, hori baita kale-arten erreferentzia nagusia.

5

KALE-ARTEEK potentzialtasun positiboa ematen diete pertsonari; horregatik, apustu eszenikoen kalitatea hobetzeko tresna, modu eta baliabideak behar dira.



6

Eragileek, esperientzia profesional handia izanik prozesu arin eta aldakorrean esku hartzen dutenez, lana erraztuko dieten materialak behar dituzte.

3

Zaila da KALE-ARTEEK pertsonengan nola eragiten duten jakitea eta neurtzea; hortaz, neurgaitza eta espirituala den esparrura zabaltzen da haien balioa: hazteko aukera ematen digun arlora, gizakiaren zintzotasunera.



4

KALE-ARTEEK, ENPRESA KULTURAL ere badiren aldetik, eragina dute antolakuntza-sistemetan, eta balioa sortzen dute arlo ekonomikoan, terapeutikoan, hezkuntzan eta ingurumenean, diziplinartekotasunez.

7

Fitxa honen benetako balioa honako hau da: PROZESUEI KALITATEA ematen diela, FORMULEI ANIZTASUNA, KONTZEPTUEI ARGITASUNA, JARDUNBIDEEI BERRIKUNTZA, eta SEKTOREARI SORKUNTZA ETA DUINTASUNA, ekitaldia edonon abiarazten dela ere.



8

Gauzak hobeto egiten lagunduko duen eredu erabilgarri bat eskaintzea da gure helburua, KALE-ARTEETAKO emankizun artistikoetan parte hartzen duten pertsona guztien mesederako.

KALE-EKITALDI MOTA

EKITALDIA:

- Soziala Akademikoa
- Kulturala Kirolekoa

JARDUNALDIA:

- Instituzionala Pribatua

GIZA BALIABIDEAK

ENTITAT ERAKUNDE ANTOLATZAILEA

BAI EZ

Organigrama funtzionala

Aurretiatzko bilera ESPAZIO PUBLIKOKO lantalde teknikoarekin edo bulego teknikoko arduradunarekin

Ekitaldia antolatzeko bileren egutegia talde edo konpainiarekin edo ekitaldiaren ekoiztetxearekin

Antolakuntzaren arduraduna

Telefono mugikorra

GIZA BALIABIDEAK

ERAKUNDE LAGUNTZAILEAK EDO KONTRATATUAK

Lantalde artistikoa, postuak eta zereginak

--

Erakunde laguntzaileetako pertsonen telefono mugikorrak

--

Lantalde teknikoa, postuak eta zereginak

--

GAI LOGISTIKOAK

PLANOAK

BAI EZ

Ekitaldia kokatuko den espazioaren argazkiak eta planoak

Espazioen, eszenatokien, karpenteria teknikoa

KOKAPEN FINKOAK

BAI EZ

Metro karratuak

Hiri-altzariak

Espazio publikoko argiak itzaltzea

Espazio publikoa ekitaldi zehatzera egokitzea, inguruan terrazarik ez dagoela

Gune espezifikoa?

Espazio berean eta egun berean beste ekitaldi jarraitu batzuekin koordinatzea

Errejidoretza ekitaldian zehar

Aldapak edo maldak espazioan

Espazioa ekitaldirako erreserbatuta dagoela berrestea

GAI LOGISTIKOAK

IBILTARITZA

	BAI	EZ
Instalazio eramangarri edo desmuntagarriak	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
Trafikoa eta garraio publikoa moztea	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
Aurreikusitako ibilbidea	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
Lehendik dauden hirigintza-elementuak (espaloiak, galtzada, hiri-altzariak, saretak, kutxatilak, ureztatze-ahoak...)	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
Produkzioa ibilbidean zehar	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
Baimendutako zirkulazio-mozketak	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
Ibilbiderako aldapak edo maldak	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
Ibilbidearen bisita teknikoa muntaketaren aurretik	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>

DENBORAK

Ekitaldiaren aurreko plangintza: muntaketa, entseguak...

GAI LOGISTIKOAK

DENBORAK

Ekitaldiaren iraupena

Ekitaldiaren ostea: desmuntatzea

Konpainiarentzako afariak, ordutegiak, moduak eta jardunbideak

PREMIA TEKNIKOAK

Edukiera

Eszenatokia, plaza, 360°-180° ez-frontala, italiar erara, aulkiak, lonetak, hesiak, trust...

GAI LOGISTIKOAK

PREMIA TEKNIKOAK

	BAI	EZ
Konpainiaren ryder teknikoak	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
Ibilgailuen aparkalekua	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
Giltzak, aldageletako sarbideak	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
Hargune elektrikoak, giltzak, koadroa...	<input type="text"/>	
Cateringa, ura, plantxa...	<input type="text"/>	
Argiketaria	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
Publikoarentzako komunak	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
Koordinazioa argi eta soinuako enpresa laguntzailearekin, ekipo-probak	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
Ingurune-soinuaren kontrola (barrakak, trenak, autoak, ostalaritza...)	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
Konpainia aireportuan edo geltokian jasotzea	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
Ikuskizunean zehar argazkiak ateratzea edo grabatzea	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
Konpainia ostatatzea	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
Dutxaz eta komunaz hornitutako aldagela, ekitaldia baino lehen, bitartean eta ondoren	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>

GAI LOGISTIKOAK

SEGURTASUNA

	BAI	EZ
Ekitaldian zehar	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
Ekitaldiko materialak zaintzea	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
Balizko istripuetarako larrialdi-telefonoak	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
Ekitaldian zehar anbulantzia egotea, aldeztatik iritsita	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
Antolakuntzak udaltzaingoari ekitaldiaren berri ematea	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
Autobabes-plana, behar izanez gero	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
Ebakuazio- eta larrialdi-plana	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
Babes zibila; behar izanez gero, ekitaldiaren aurretik bilera koordinatzailearekin	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
Konpainien aseguruak	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
Konpainien prebentzio-plana	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
Muntatutako egituraren ziurtagiria	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
Aseguruei, kontratuei, egiturei eta abarri buruzko erantzukizunpeko adierazpena	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>

GAI LOGISTIKOAK

ESPAZIOAREN PROTOKOLOAK

	BAI	EZ
Aireztapena	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
Temperatura, eguzkia, haizea, hotza, euria...	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
Larrialdietako irteerak	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>

EKITALDIAREN/IKUSKIZUNAREN JASANGARRITASUNA

	BAI	EZ
Bidaiak, gasolina / Karbono-aztarna	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
Paper-gauzak. KARTELAK, LIBURUXKAK...	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
Plastikoak, PLASTIKOEN ERABILERA MURRIZTEA	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
Estreinaldiak ez diren ikuskizunak sustatzea, ekitaldien errentagarritasuna bermatzeko	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
Birak eta zirkuituak sustatzea, ekitaldiak optimizatzeko	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
Jardunbide egokiak ikustea	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
Paperezko konfetiak erabiltzea, plastikozkoak beharrean	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
Datuen eta datu-baseen sistemen aztarna digitala	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>

GAI LOGISTIKOAK

IRISGARRITASUNA

BAI EZ

Ekitaldiaren espaziorako irisgarritasun fisikoa

Beste kolektibo batzuentzako irisgarritasun-formulak: soinua, ukipena, autismoa...

Ekitaldiak maskotengan eta sentikortasun bereziko pertsonengan duen eraginaz ohartaraztea

Publikoari argi ESTROBOSKOPIKOAK daudela abisatzea, sare sozialen bidez edo ekitaldiaren aurretiko komunikazio-kanalen bidez

BABESLETZA -- MERCHANDISINGA

BAI EZ

Konpainiak zerbait salduko duen abisatzea

Ikuskizuna delako enpresek/erakundeek finantzatzen dutela abisatzea eta haien irudia eskaintzea

Beste kolektibo batzuek salmenta- edo informazio-mahaiak jarri dituzten abisatzea

GAI LOGISTIKOAK

ANTOLAKUNTZAREN LEGE-ALDERDIAK

	BAI	EZ
Espazio publikoa erabiltzeko baimena	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
Udaltzaingoa / atezaintza / ekoizpena	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
Ekitaldiaren aseguruia	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
Eszenatokiko teknikariaren sinadura	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
Datu pertsonalen babesa (izen-emateak)	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
Adingabeen irudia babestea	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>

KONTRATAZIOAREN LEGE-ALDERDIAK

	BAI	EZ
PATEAren kontratu-eredua?	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
Konpainia bakoitzaren kontratu-eredua?	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>

FAKTURAZIOAREN LEGE-ALDERDIAK

	BAI	EZ
Kontratu txikirako aurrekontua bidaltzea	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
Jardueraren kontratua	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>

GAI LOGISTIKOAK

FAKTURAZIOAREN LEGE-ALDERDIAK

BAI EZ

Ekitaldian parte hartzen duten langileen kontratazio-altak

Arazo klimatologikoak direla-eta gerta daitezkeen egoeretarako neurriak kontratuan jasotzea

Banku-ordainketarako hirugarrenen orria betetzea

Konpainiak /aholkularitzak/erakundeak fakturazio elektronikoa bidaltzea

Egile-eskubideak kudeatzeko erakundea

Beste erreprodukzio-eskubide batzuk

BEZa edo PFEZa

Artisten aseguruia

Faktura ordaintzeko denbora

GAI LOGISTIKOAK

EKITALDIAREN BERRI EMATEA

BAI EZ

Ekitaldiaren berri emateko iragarkia

Konpainiari karpeta entregatzea, euskarri mediatikoen kopiarekin paperean edo sare sozialetan (egunkaria, agenda, liburuxka, kartela, paskina...)

Anagrama, babesleen irudia

Genero-hizkuntza

Irudi parekidea

Komunikazioa sare sozialetan

Ekitaldiaren datuak

Ekitaldiari aurretiatzko publizitatea emateko moduak

Hizkuntza ofiziala eta/edo ofizialak

Konpainiari ostatuena eta jabetxeen telefonoei buruzko informazioa ematea



KALE-IKUSKIZUN BAT PROGRAMATU AURRETIK,
HONAKO HAUEK HARTUKO DITUGU KONTUAN

ESPAZIO PUBLIKOAN PROGRAMATZEKO OINARRIZKO PREMIAK

Arau orokor gisa, programatzaileak Konpainiako arduradunarekin hitz egingo du, ikuskizunaren eskakizun espezifikoak zein diren jakiteko.

Kontaktuaren izena

Kontaktuaren telefonoa

Kontaktuaren helb. el.

IKUSKIZUN IBILTARIA

BERRIKUSIA

ESPAZIOA

(Ikuskizun bakoitzak bere baldintzak izango ditu). Kontuan hartu beharreko alderdiak:

Ibilbidearen distantzia

Zintarriak, aldapak, piboteak, zuhaitzak, kableen altuera...

Trafiko-mozketak

Antolakuntzako langileak ikuskizunean zehar egotea, ibilbidean ezustekoak zuzentzeko eta konpontzeko, une jakin batzuetan publikoa mugitzeko eta kokatzeko...

BESTE PREMIA BATZUK

Korronte-harguneak

Ibilgailua(k) espazio eszenikoan sartzea, kargatzeko eta deskargatzeko

Ibilgailuentzako aparkalekua espazio eszenikotik gertu (ikuskizun ibiltarietan, beharrezkoa izan daiteke aparkalekua ibilbidearen amaieratik gertu egotea)

Konpainiaren premietarako egokia den kamerinoa

Muntatzeak eta desmuntatzeak, soinu-probak... beste balizko jarduera batzuekin koordinatzea



ESPECTACLE ESTÀTIC

BERRIKUSIA

ESPAZIOA

Espazio zapal eta lau bat bilatuko da, nahikoa metro dituen bai ikuskizuna eskaintzeko, bai ikusleak kokatzeko.

Saihestu egingo dira espazio bereziki zaratatsu eta jendetsuak, tabernetako terrazak, txurro-dendak, barrakak...

Kontuan hartuko dira alderdi klimatologikoak: eguzkiak ematen duen, leku haizetsua den...

B plan bat bilatuko da ikuskizuna kalean eskaintzea eragozten duten kasuetarako (gorabehera meteorologikoak...)

PUBLIKOA

Publikoarentzako aulkiak jartzea. Konpainiak adieraziko du aulkiak nola kokatu, ikuskizunaren arabera.

Aulkien aurrean olanak edo moketak jartzeko aukera, ikusle batzuk lurrean esertzeko.

Espazio publikoa aprobeitzatzeko aukera: harmaila naturalak, eskailerak...



BESTE PREMIA BATZUK

BERRIKUSIA

BESTE PREMIA BATZUK

Korrante-harguneak.

Ibilgailua(k) espazio eszenikoan sartzea, kargatzeko eta deskargatzeko.

Ibilgailuentzako aparkalekua espazio eszenikotik gertu (ikuskitan ibiltarrietan, beharrezkoa izan daiteke aparkalekua ibilbidearen amaieratik gertu egotea)

Konpainiaren premietarako egokia den kamerinoa

Muntatzeak eta desmuntatzeak, soinu-probak... beste balizko jardura batzuekin koordinatzea.







JUNTS



SOM MÉS



FORTS



TE ESPERAMOS EN
WWW.PATEACALLE.ORG

CON LA COLABORACIÓN DE:

fundación  **sgae**

CON EL APOYO DE:

	GOBIERNO DE ESPAÑA	MINISTERIO DE CULTURA Y DEPORTE	 INSTITUTO NACIONAL DE LAS ARTES ESCÉNICAS Y DE LA MÚSICA
---	--------------------	---------------------------------	--